UNIVERSITY OF ILLINOIS LIBRARY

FEB 15 1919

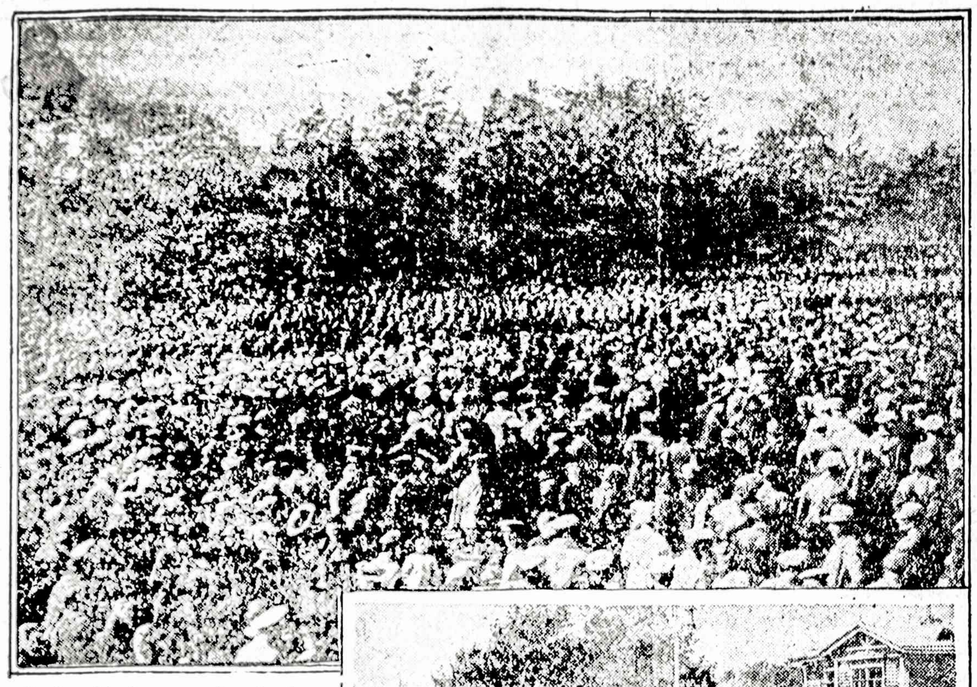
THE LITHUANIAN SEMI-WEEKLY SAULE (SUN)
PUBLISHED EVERY TUESDAY AND FRIDAY

YEARLY SUBSCRIPTION $2.50. BRINGS THE BEST RESULTS TO ADVERTISERS. ADVERTISING RATES ON APPLICATION.
PUBLISHED BY THE
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY AND A ST., MAHANOY CITY, PA.

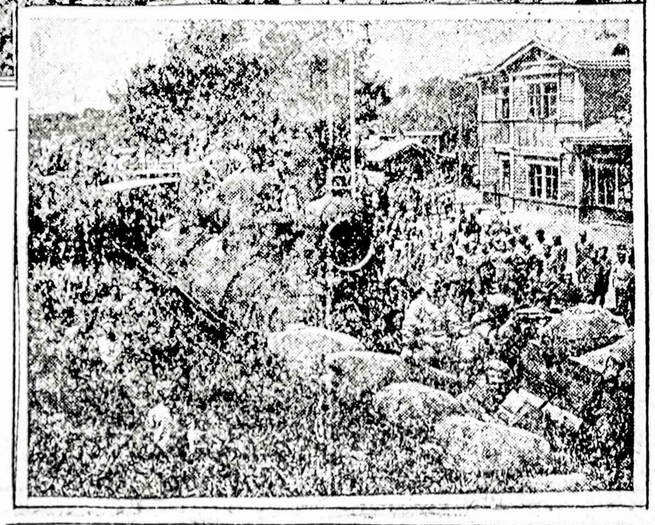
SAULE
THE SUN.

DU-KART NEDELINIS LAIKRASZTIS "SAULE"
ISZEINA KAS UTARNINKA IR PETNYCZIA.
PRENUMERATA KASZTUOJA:
AMERIKE { Ant Viso Meto $2.50 / Ant Puse Meto $1.25 } EUROPOJE { Rosijoje ir Lietuvoje $3.50 / Anglija ir Skotlandija 15S. / Prusuose 15 Marku. }
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY AND A ST., MAHANOY CITY, PA.

No. 13 (ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA., POST-OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER.) MAHANOY CITY, PA. PETNYCZIA 14 VASARIO (FEBRUARY) 1919 W. D. BOCZKOWSKI, Pres. and Mgr. F. W. BOCZKOWSKI, Editor. 31 METAS



Czeku kariumene kuri ejna supliekti bolszevikus ir apginkluotas trukis ejnantis in Siberije kariauti prieszais bolszevikus.



Isz Amerikos

Guzute kyla nesvietiszkai — brangesne už gyduole.

New York. — Visi kliubai, drauguves, turczei ir kiti kurie turi už ka pirkti guzutes pradejo krauti taji "eliksiera gyvasties" ant zoposties, nes nuo 1 Kovo naujas padotkas ant galono guzutes bus szeszi doleriai.

O kaip bus su darbininku kuriam stiklelis guzutes po sunkiam darbui sudrutina jojo pajiegas? Tasai daugiausia nukentes, nes ne tik ka negales sau nusipirkt ant zoposties bet netures už ka.

Gera priežastis pribuvimo namo.

Great Lakes, Mich.— "Karolus numire, atvažiuok namo kagreicziausia."

Toki telegrama aplaike kareivis ir nuejas su juom pas savo kapitona idant jam pavelintu važiuoti namon ant laidotuviu: "Ar tai tavo gimine?" užklause kapitonas. "Nežinau," atsake kareivis.

Aplaikes pavelinima, kareivis su džiaugsmu sedo ant trukio važiuoti namon, bet priesz judinimasi trukio atsigryžias in savo drauga pasake jam in ausi: "Sej Maik, tasai Karolus, tai musu senas arklys, kuris past'po ana diena, gud baj!"

Ateivic taksu istatymai.

Iszrodo, jog tarp ateiviu yra daug nesusipratimo del svetim tauczių taksu istatymu. Virszininkai isz Suv. Valstiju Pinigyno Departmento Washingtone pranesza, kad tie istatymai neužilgio bus pilnai iszaiszkinti, kad nebutu nesusipratimu ir kad bus aiszkiai pasakyta, ka skaitoma apsigyvenusiu ir neapsigyvenusiu ateiviu ("Resident" ir "Non-Resident" alien.) Tais istatymais manoma iszrinkti taksus nuo ineigu, kurie buvo nemoketi, kuomet neapsigyvenusieji ateiviai buvo nuo ju paliuosuoti ir jie yra iszleisti ne delto, kad parodyti kokia neapykanta priesz svetimtauczius.

Žmones, kurie moka tuos ir kitus taksus, visuomet turi reikalauti nuo kolektoriu paliudijimo. Jei butu permoketa, vyriausybe žiures, kad viskas butu teisingai atlyginta.

Szitas kvailys nori paverst ant moteres.

Chicago.— Vienam isz czionaitiniu sudu stojo ponia Mikaliene Verhaeg su sekancziu skundu:

"Mano vyras yra didelis prasižengeliu. Jisai nesziojo gorsetus ir josia miega. Paskutini karta pirko jisai dvideszimts gorsetiniu jekucziu ir keliolika moteriszku marszkiniu su puikeis mezginukais — puikesnes ne kaip asz pati nesziojau.

Sudže užklause bob-vyrio: — "Ar tu isztikruju nesziojai gorsetus ir bobiszkus paredus, turedamas jau 52 metu senumo?"

Ant ko senas kvailys atsake: — "Teip nesziojau ir tai yra "mano biznis" o ne tavo," atsake Verhaeg.

Sudže sutiko su jojo žodžeis, o ponia Verhaegiene apleisdama suda kalbejo, jog ant svieto jau nesiranda teisingystes. — Vel, jeigu bobos pradeda ne szioti vyriszkus kalnierius, nek taizas, kelnes ir t. t. tai ir vyrai gali nesziot puikius bobiszkus marszkinius su mezginukais ir kitus fludreplutes!

Sieratele atyduota už karve.

Marietta, Ga. — Dažiuretoja priglaudos del sieratuku Mrs. N. Campbell, permaine viena isz mergaicziu-sierateliu ant karves kuri buvo verta 30 doleriu. Valdže dažinojus apie tai padare sliectva ir aresztavojo nelaba boba.

Tosios mergaites vardas Hazel Rankins, kuria gimines patalpino in priglauda po mirimui josios motynos, o kada gimines po kokiam laikui norejo jiaja atimti bet priglaudoje josios ne buvo. Dažinota, jog dažiuretoja permaine mergaite ant karves kokiai tai moterei isz Toccoa. Badai toje priglaudoje bjaurei pasielgineja su sieratukais ir kaip rodos jiaja valdže uždarys.

Padovanojo $30,000 už paskolinima jam szimta.

Douglas, Arizona. — Tris metai adgal kada Charles Montgomery sugryžo in savo kaima be skatiko, užejo pas Florentina Renshaw, savo pažinstamaja, apreikszdamas jiai apie savo nelaime, kalbedamas jog pamete savo piningus o gei dže nusiduot in Meksika jieszkoti giliukio. Florentina paskolino jam szimta doleriu. Po triju metu Montgomery dasidirbo turto, mirdamas paliko jin visa savo geradejai kuris isznesza vertes ant 30 tukstancziu doleriu.

Versziukas su dviem galvom ir dviem uodegoms.

Rockville, Md.— Ant farmos Charles Veirs arti czionais atsirado versziukas kuris turi dvi galvas, dvi uodegas ir tik keturis dantis priszakije. Versziukas buvo gyvas tik dvi valandas. Veirsas dave versziuka iszkimszt ir rodys del tuju, katrie nores jin pamatyti po deszimtuka.

Clinton, Ind.— Kasyklos czion dirba tik puse laiko, kitos dirba tik po viena ir dvi dienas, kitos visai sustojo dirbt. Musu miestas yra sausas, bet žmonis duoda sau roda ir parsigabena ramybes isz Westvilles arba kitu miesteliu ir užsimoka gana dideles bausmes o nekurie ir in kalejima gaunasi.

— Maistas ženklyvai nupuole: sviestas kitados kasztavo 70c. svaras o dabar 50c. kiauszinei 40c. tuzinas, kiauliena 35c. jautiena po 15 lyg 30c., cukrius 11c. miltai po 7c. svaras.

— Ekspliozije gazo Jackson hill kasyklose No. 5 užmusze bosa Roberta Laird, C. Frisbie dreiveri ir G. Hold dreiveri. Kiti anglekasiai giliukningai iszsigialbejo.

KA REISZKIA "SPARTAKAS?"

Tankei labai aplaikome užklausyma nuo musu skaitytoju ka tai yra "Spartakai." Taji klausyma iszrisza "Keleivis" ir czionais perspausdiname del naudos musu skaitytoju.

Rosijos kairieji socialistai vadinasi "bolszevikais," kas rusu kalboj reiszkia "didžiumiecziai." Vokietijos gi socijalistai, kurie laikosi tokios pat taktikos, vadinasi "spartakais." Ka reiszkia žodis "Spartakas" ne visi žino, todel sziame straipsnyje paaiszkinsime.

Apie 73 metai priesz Kristaus gimima Romoj buvo didelis vergu sukilimas. Tam sukilimui vadovavo žmogus, kuris vadinosi **Spartacus.** Nuo jo paeina ir Vokietijos "spartaku" vardas.

Sulyg savo kilimo Romos Spartakas buvo traktietis. Isz pradžiu jis buvo aviu ganytojas, o paskui liko plesziku gaujos vadu. Pleszikaujant jis tapo sugautas ir parduotas Capua mieste vergijon. Tenai jis buvo lavinamas in gladiatorius.

Gladiatoriais senoves Romoj vadinosi tam tikra žmoniu klesa, kurios užsiemimu buvo linksminti mynias kruvinomis musztynemis, nelyginant kaip Amerikoj kumsztininkai daro. Skirtumas tik tame, kad czia žmones daužo vienas kitam nosis liuosu noru, del pinigu, ir muszasi tuszcziomis rankomis, o senoves Romos gladiatoriai turejo musztis kaipo vergai, ir muszdavosi ginklais iki mirtes. Vieta, kur gladiatoriai kaudavosi, vadinosi arena. Aplinkui susesdavo tukstancziai laisvu Romos pilieczių, o vidurin iszeidavo du vergu-gladiatoriu ir patol muszdavosi, pakol vienas ar kitas ju nekrisdavo. Jeigu vienas tapdavo sužeistas ir pakeldavo pirszta, kaipo ženkla, kad jis jau pasiduoda, tai jo gyvastis ar mirtis tuomet jau priguledavo nuo prezidento. Jeigu prezidentas pakeldavo pirszta augsztyn sužeistam gladiatoriui gyvastis budavo dovanota, o jeigu jis palenkdavo pirszta žemyn, tai pergaletojas turedavo sužeistaji gladiatoriu pribaigti. Pergaletojas gi budavo paliuosuojamas isz vergijos.

Gladiatoriai susidedavo isz paimtu karese nelaisviu ir isz vergu, kuros ponai tam tikslui parduodavo.

Tai-gi in tokiu giadiatoriu eiles buvo parduotas ir Spartakas. Bet budamas vergijoj jis susikalbejo su kitais vergais pabegti ir pakelti priesz Roma kare. Kada szitas suokalbis tapo susektas, Spartakas pabego tik su 70 savo pasekeju, su kuriais jis pasislepe apie Vezuvijaus vulkana. Tenai prie ju prisidejo daugiau pabegusiu vergu, jie gavo gink lu ir pradejo ruosztis in kova. Isz Capua mesto buvo nusiusta 3,000 kareiviu armiją po generolo Klodijo vadovyste, kad Sartako spekas iszvaikyti. Bet Spartakas ta armija sumusze ir užgriebe daug ginklu. Jo vardas tuojaus pagarsejo. Vergai ir kiti prispausti žmones pradejo begti isz visu pusiu ir detis prie Spartako, kaipo paliuosuotojo. Vieszpataujanti klesa nusigando. Priesz Spartaka buvo nusiusta didesne armija, bet jis ir ta sumusze. Ir taip jis ejo nuo vienos pergales prie kitos, ir imdamas vina miesta paskui kita perejo veik visa pietu Italija. Jo armija iszaugo iki 100,000 kareiviu. Tai buvo vergu armija. Spartakui vadovaujant, szita armija skelbe mirtina kova visai vieszpataujancziai klesai, visiems žmoniu kraujo siurbikams.

Bet susidarius tokiai didelei armijai, reikejo daug maisto. Negaledamas isz vietos gyventoju gauti pakankamai maisto. Spartakas pajuto pavoju ir pradejo kalbinti savo armija traukti in sziaure, in Alpu kalnus ir tenai pasiskirstyt po savo gimtines apielinkes. Bet jo armija, pergalemis apsvaigusi, nemate nieko daugiau, kaip lai mejimus ir visos Italijos užkariavima; ji reikalavo testi kare toliaus. Noroms nenoorms Spartakas turejo testi kare toliaus ir acziu savo gabumui, triuszkino viena Romos armija po kitos. Bet galu gale Romos generolas Crassus, surinkes dideliu speku, priverte Spartako kariumene trauktis in siaura Regium pussali. Rodesi kad Spartakui bus jau galas; bet vis delto jis prasimusze per romenu eiles, nors daug jo kariumenes czia žuvo ir daug buvo paimta nelaisven.

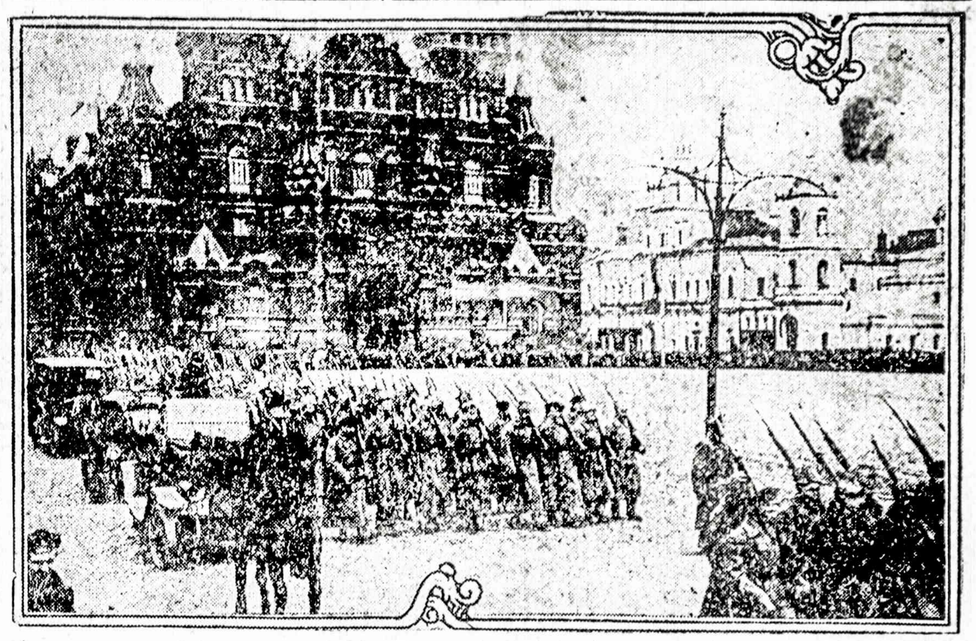
Matydamas, kad toliau kariauti butu pavojus, Spartakas leidosi su likusiais savo pasekejais in Brunduzija, tikedamasis užgriebti tenai laivus ir perplaukti kiton Adrijos juriu pusen. Bet Romos kariumenes vadas Lucullus pastojo jam kelia. Spartakas tuomet pasitrauke prie Silaro upes, kur ji vel užklupo Crassus su savo spekomis. Spartakas su saujale savo szalininku narsiai kovojo, bet jo kariumene tapo iszkirsta ir jis pats krito.

Tai tokia Spartako istorija.

Kadangi Spartakas buvo žmogus, kuris norejo paliuosuoti vergus, tai ir vokiecziu kairuju socialistu frakcija pasivadino "Spartako grupe," kas turi reikszti, kad ir ji kovoja už pavergtu žmoniu paliuosavimo.

Granville, Ill.— Norints czionaitinis miestelis neperdidelis bet Lietuviu jame randasi pusetinas burelis. Randasi czionais tik viena angliukasyklu kuri dirba po 4 ir 5 dienas ant sanvaites. Oras gražus o snie go kaip ir visaip nenupuola.

— Brolelems kanecz reikalinga ponia Baltruviene, norints ne visom, bet nekurios trauke už daug rudi ir guzutia. Už keliu sanvaicziu atsilankys diediene.



BOLSZEVIKAI INEJNA IN VILNIU, BET NE ILGAI TENAIS BUVO, NES VELA LIKOS IŽGUITAIS.

Lietuviai paeme Panevežius.

Kijevas ir Vindau paimti. — Bolszevikai sulaikyti prie Kauno.

True translation filed with the Post Master at Mahanoy City, Pa. on Feb. 13-th, 1919 as required by the act of October 21-th, 1917.

Kopenhaga. — Lietuviai sulaike prisiartinima bolszevziku ant lietuviszko frunto, paymdami Paneveži arti Kauno po savo valdžia.

Kijevas vela likos atmusztas per Ukrajinus pagal daneszimus isz Berlino.

Vokiecziai Vindauje, pabego su baime, kada bolszevikai pame taji miesta. Dvideszimts gyventoju likos užmuszta per bolszevikus o daug sužeista.

Lietuvoje bolszevikai pasielgineja bjaurei, norints dave savo pržadejima buk kareiviai neapipleszines gyventoju. Kareiviai apipleszineja gyventojus nuo visko.

Bolszevikai atmuszti per allijentus su didelems bledems.

Sredmagrenga. — Bolszevikai užklupo ant allijentu su smarkumu aplinkineje Sredmagrengos, artimoje Arhangelsko, bet likos atspirtais su didelems bledems pagal daneszimus per kariszka bjura.

Prie Kadiszo, arti Petrogradinio geležinkelio, Amerikonai Anglikai ir Rusai suplieke bolszevikus teip-gi smarkei, kurie panesze gana ženklyvas bledes.

Badai Japonai ant tikruju ymsis ant isztremimo bolszeviku Rosijoj.

Vladyvostoka.— Pagal daneszimus isz Omsk, tai badai Rosijos valdže prieme pasiulinima Japonu ant isztremimo bolszeviku Siberijoj. Priežas tis yra tokia, buk allijentai ketina iszsitraukt isz Siberijos, o už juju pagialba, Japonai aplaikys pavelinima kasti anglis ir geleži Priamuro distrikte.

Bolszevikai yma visus vyrus in kariumenia.

Petrograd. — Bolszevikai nutare szaukti visus vyrus in kariumenia, nežiuredami kokios jieje tautos. Visi tures tarnauti Raudonojoj Armijoj. Daugelis Lietuviu tures teip-gi tarnauti priverstinai!

---

* Jeigu paszauni stirna, tai toji verke ir žiuri ant savo persekiotojaus su aszaromis akysia.

TELEGRAMAI.

§ Washington, D. C.— Nuo prasidejimo kares, daktarai surado ir paliuosavo isz amerikoniszkos kariumenes 24,000 kareiviu sergancziu ant džiovos.

§ Basle.— Naujas vokiszkas prezidentas aplaikys metines algos milijona markiu.

§ Seattle, Wash.— Suvirszum 30,000 straikieriu sugryžo prie darbo. Straikas visiszkai jau užsibaige.

§ Belgradas, Serbije.— Tifusas baisei pradejo platintis po visa sklypa, smaugdamas žmonis kas diena.

§ New York.— Mete 1918 automobilei czionais užmusze 1189 žmoniu o sužeido konia tris kartus daugiau.

§ Paryžius.— In keturis metus (per kare) Francijoj gyventojai susimažino ant 750,000.

§ Vladyvostok.— Ekaterinburge, Czeliabinske ir Omske randasi 25,000 žmoniu sergancziuju ant tifuso. Daugybia žmoniu mirszta nuo bado, szalczio ir ligu.

§ Tours, Francija.— Breste randasi palaidotu Amerikonu pagal paskutini apskaityma 3365 vyrai. Vienam menesije Oktoberio palaidota tenais 1566.

§ Paryžius. — Rusiszkas pabegelis isz vokiszkos nelaisves apsakineje, buk rusiszki kareiviai valge savo mirusius draugus isz bado — teip juos vokiecziai marino.

AKYVI TRUPINELIAI.

* Lokomotiva susinaudoja in laika penkiolika metu.

* Geras slonius ant salos Cejlon kasztuoje 10 tukstancziu doleriu.

* Mete 1842 ugnis sunaikino Hamburge 4,500 namu.

* Didžiausi ledai nupuole Europoje 1788 mete; tiejei ledai svere daugiau kaip svaras.

* Arklei, girafas ir striusai turi didžiauses akis už kitus žverus.

* Laike skerdynes Hugenotu (protestonu) kokia surenge francuziszkas karalius Karolus IX, dingo Paryžiuje 70,000 ypatu.

Kas Girdet

Po pirmam Liepos — klausykite žmonis ka jums paliepe ir duos blaivybe — nekanecz žmogus turintis žioksejima tures savo prisiegai iszaiszkint del ko jiaja (žinoma žioksejima o ne apsaugą) gavo.

Sziandien jeigu žmogus žiogsi, tai retiki niekas, jog yra jisai "sausas" kaip pustine Saharos, nes po tam tures tiketi, nes aiszku bus, jog niekas jam neduos guzutes ne aluczio, nes josios ne bus. Pacziule jau ne lauks ant vyro su koczelu sugryžtanczio isz karczemos ir nereiks jam iszsiaiszkint isz savo nusidejimu. Bus tai isztikruju liudni laikai!

Aresztavojmai ir iszgujimas atejviu isz Seattle ir kitu daliu Ameriko atsibuvineje ant kasdieninio paredko. Valdže aresztavoje kas dien anarkistus, praplatintojus prieszingu mokslu prieszais valdže, bolszevikus, socialistus ir kitas nepageidaujentes ypatas, kurios czionais aplaike priglauda. — daugiausia gaudo atejvius pacjnanczius isz Rosijos. Amerikas geidže atsikratyti nuo tokiu szaszu ir visus iszsiunczia adgal isz kur pribuvo.

Isz visu daliu aplaikinejame užklausymus, ar galima važiuoti in Lietuva? Visiems atsakome tik tiek, jog galima važiuoti in Francije, Anglije, Danije ir Holandija, jeigu kas aplaiko praszparta isz Washingtono su pavelinimu, jog gali keliauti. Bet pribuvia in taises pristovas, tures tenais praleisti daug laiko ir piningo, pakol gausis in Lietuva, nes sziadien in tenais negalima davažiuot. Jeigu kas turi maszna su daugeli piningu ir geidže nuo juju atsikratyti ir "pabandyti giliukio" tegul tasai važiuoje. Dabar apie kelione in Lietuva ner ne ka kalbeti. Tuom kart persergstame visus idant nesijudintu isz vietos, pakol neatejs, užtikrinanczios žinios jog galima in Lietuva važiuoti.

Ne trukus bus stokas lietuviszku kuningu Lietuvoje, o ir Amerike. In dvasiszka luoma jaunumene suvis ne turi paszaukimo o ir tevai jau nevercze savo suneliu, ba isz tokiu priverstu kandidatu in kuningus, maža nauda atnesza Dievui, giminems ir katalikystei.

Be gimnazinio mokslo nepriyma in seminarije, o katras keles klasas yra baiges, tam nesinori mokytis ant kuningo, duoda sau roda ir be kuningavimo ir be tolesnio ergelio.

Amerike teip pat trumpoje atjteje bus stokas kuningu — isz Ameriko važiuos in Lietuva senesni kuningai o isz Lietuvos neatvažiuos, o isz czionaitiniu vaikinu kuningu ne bus.

Žinote, jog dabar amerikoniszkos tiesos reikalauje, jeigu katras nori pasilikti czionaitiniu ukesu, turi moket angliszkai skaityt ir raszyt ir t. t. Jeigu tas to nemoka, jokio ženklyvumo ne tures ir amžinu baudžiauniku bus.

Yra ir tokiu, jog ne lietuviszkai ne moka skaityt, o ant to geriausia rodą užsiraszyt sau laikraszti.

Žmogus be mokslo niekam netikias, nuo szviesesniu toli pasilikias, ženklyvumo ne turi ir ant laukinio [illegible].

Randasi daug tokiu žmoniu, kurie ant turcziu žiuri per raganiszkus stiklus; turtingas kvailys iszžiuri del juju didelei iszmintingas, kuprotas teismu o senas jaunu.

Žmoniu akysia, piningas viska permaino, uždenge ir dailina. Ir tu brangus skaitytojau ne bukie tosios nuomones, atmyk, jog piningas, tai blekute ir tiejei popierinei szmoteliai, niekad žmogu geresniu nepadaro, o tokie godulei ne karta szirdi savo uždaro del pavargeliu.

Kas daug piningu turi, tas jokio smagumo ne turi — viskas jam niekas, ba yra persisotinias.

Mergina seniau galejai pažint ant veido, bet sziandien pažinsi isz aptiekinio pauderio. Norint iszblyszkus kaip aviža, buna skaisti ir raudona gana.

Kvailiu turime du sztamus, teip kaip minksztus ir kietus kiauszinius.

Amerikos Raudonojo Kryžiaus darbininkai, gryžtantis isz Vakaru Siberijos pasakoja apie labai varginga padejima keliatos tukstancziu Rosijos vaiku, nuo szesziu iki penkiolikos metu amžiaus, kurie buvo siuncziami in kaimus, kad iszsisaugoti nuo bado, bet bolszeviku valdžiai užejus pasiliko po invairius krasztus iszsklaidyti. Amerikos Raudonasis Kryžius 1,200 tu vaiku surinko in Kurgena, Tumena, Irbita ir kitas vietas in juos maitina, dengia, ir globeja. Daugel paliktu vaiku klaidžioje apie Uralus, maitindamis szaknymis ir tuo, ka jie iszmeldžia nuo vietos gyventoju, ju gyvenimas panaszus in giriniu žmoniu gyvenima.

Tie vaikai, kaip isz bolszeviku taip ir isz buržuazu szeimynu, praeita pavasari buvo siunciami in Petrograda ir Maskva mokinties. Kuomet bolszevikai pradejo kariauti, jie buvo sulaikyti kelyje, gryžtant namon. Neilgtrukus jie buvo disorganizuoti, mokytoju apleisti ir suskaldyti in mažas grupes, be maisto ir be pastobes iszblaszkyti apielinkese Siberijos geležinkelio.

Taip pat praneszama, apie platinimos karsztiniu po vakaru Siberija. Kai kuriuose vietose sodiecziai gyvena labai nesvariai ir susikimszimas daug svieto, neszvarumas padeda platintos kasztiniu, raupliu ir skarletinos epidemijoms. Amerikos Raudonasis Kryžius skubiai siunczia ligonbucziams reikalingu dalyku in vietas, kuriose siauczia ligos. Maudykles inrengtos Ekaterinburge, o karsztinemis sergantiems ligonbucziai Czelabinske, Petropavloske ir Omske. Traukinys, gelbeti karsztinems serganczius, po keliu dienu iszvažiuos isz Vladivostoko.

A. † A.
JONAS MEDELIS.
Chicage.

Vasario 10, persiskyre su sziuo pasauliu, gerai žinomas tautietis del Szenadoriecziu, Mahanojuj ir aplinkineje, palikdamas dideliam nuliudime motere Margarieta ir kelis vaikus. Norintieje susineszti su szeimyna raszykite po No. 3256 So. Wallace Str.,

---

METINIS CENTRALIO KOMITETO SUSIRINKIMAS.

Amerikos Lietuviu Centralio Komiteto metinis susirinkimas bus Vasario 22 diena tai yra ketvirtaja Vasario subata, 1 val. po piet, Centralio Komiteto rasztineje, kambario numaris 805, 320 5-th Ave., New York, N. Y.

Visi nariai kurie moka per metus nemažiau $6.00 mokesczių ir turi isz Centro paliudijimus, skaitosi pilnais nariais ir yra szirdingai kviecziami in taji metini susirinkima. Jokiu speciališu ingaliojimu nuo skyrlu ar kokiu organizaciju nereikia. Sulyg konstitucijos susirinkimo kvorumui reika nemažiau 20 nariu.

Amerikos Lietuviu Centralis Komitetas.

SKAITYKITE "SAULE"

PASAULIO PRADŽIA.

Gyvasties plenas.

Pagalios ir netinkami daigtai invairiu sulcziu veikimu buna perdirbti in tinkamus ir tada narveliai juos priima. Kepenu narveliai taip vadinama glykogena perdirba in cukru, bet pridirba cukraus tik tiek, kiek jo gali sunaudoti kraujas, atbulai vel tie patys narveliai perdirba cukru in glykogena, jeigu cukraus jau ir taip yra užtenkamai, taip kad cukraus yra visuomet lygus nuoszimtis, sulyg gautojo maisto kiekybes ir kokybes. Panasziai elgiasi ir kiti invairiu kuno prietaisu narveliai, kurie da-g. maista nezioja in tolimiausias kuno dalis.

Tokiu budu iszeina, kad narveliai renka tinkama maista ne tik sau, bet ir visam kunui. Czia turime pastebeti mokslininko Bunge žodžius: "Cukrus ir mirkalas lengvai iszsileidžia vandenyje; jie nuolatos sukasi kraujuje per tam tikras inkstu siulelius. Bet cukrus, kaipo brangus materijolas, buna užlaikomas, o mirkalas — iszvarimas. Tikslas to aiszkus, bet jo priežastis nežinoma. Jeigu cukraus yra perdaug, tai ir jis buna iszmetamas."

Vadinasi narveliai tarnauja paskirtam tikslui, o visokios daleles tarnauja ju reikalams. Negalima pasakyti, kad svirtis padare szulini, nes be jos negalima pasemti vandens, taip pat negalima pasakyti, kad daleles yra sutverimo priežastis, nors isz ju sutverimas yra sudetas. Czia turi buti jiega, sutverusi sutverima, kaip yra jiega padarius szulini, o visokios daleles (enzinai) tarnauja sutverimui, kaip nelyginant toji svirtis.

Kaip daleliu veikimas narvelyje nera liuosas bet paklusnus vienam viso kuno plenui, taip kunas yra apribuotas tokiu budu, prie kokios ruszies arba veisles jisai priguli.

Tie, kurie sako, kad narvelis netiketai susidejo isz daleliu, kuno augima lygina prie krisztolo augimo, kuris auga tik tokiu budu, kad prie jo nuolatos prilimpa reikalingosios daleles.

Bet czia, nekalbant apie begales kitu ypatybiu, kurios skyria krisztola nuo narvelio, negalima apleisti to, kad krisztolas, jeigu tik atsirastu patogiose iszlygose, augtu begalo, tuo tarpu gi narveliai, o taipogi kiekvienas sutverimas (kad ir augalas) turi savo ribas, kuriu jiems negalima peržengti. Kodel gi ažuolas nepaleidžia savo szaku, sakysime, per mylia, kodel papartis neiszauga toks, kaip egle,

Tame dalyke megino atsakyti Thiersch ir Boll. Anot ju, atskyros sutverimo dalis negali begalo augti todel, kad tu daliu narveliu audimeliai vienas kitam kenkia, vienas kita kaip ir slegia, tokiu budu negali iszeiti isz savo ribu. Net ir nustotos kuno dalies ataugina (kas pas kai-kurios gyvulius buna) jie aiszkina tokiu budu. kad audimeliai, kurie palieczia nustota dali, nerasdami kas jiems neleistu augti, gali augti ir pletoties, kol toji dalis susidarys, kaip buvusi.

Jeigu, anot ju atskirsime salamandrai koja, tai artimiausieji audimeliai auga ligi tol, ligi pasidarys koja kaip riekia, ligi iszaugs tokia, kad josios audimeliai vieni kitiems vel ne leis toliau augti.

Nors tasai ju iszaiszkinimas, tarytum, butu nei szio nei to, tecziau yra nuverczіamas. Juk vienanarviai sutverimai neturi tokiu prietaisu, kurios viena kitai kenkstu augti ir pletoties bet gi te sutverimai nepadaro to, kad augant ir dauginanties narveliams pasidarytu audimeliai ir isz vienanarvio pasidarytu daugnarvis gyvulys. Jie per visa savo gyvenima iszbuna tik vienanarviai. Antra, kodel gi narveliai, kurie yra kuno pavirsziuje, negaletu augti toliau ir toliau. Treczia, atau gimas turetu remties kuo kitu, o ne tuo, jog tinkleliams paliko liuosa vieta augti. Juk Jei atkirsime koja ne salamandrai, o varlei, koja neataugs, o tik daugiu-daugiausia užgis žaizda.

Pagalios, sulyg szito aiszkinimo, butinai turetu ataugti tik tos dales, kurios priesz tai kenke augimui, bet yra faktai visai kitoki. Jeigu, pavyzdžiui slekui atkirsime užpakali, tai po kokio laiko toji dalis atauga visai gražiai.

Bet jei atkirsime galva, tai dažnai galva jau neataugа, o atauga uodega ir iszeina, kaip seniau pastebejo Spalzani, o 1899 m. Morgan, sutverimas nenormalinis, nei sziokis nei toks, nes turi dvi uodegas.

Jeigu tad ne kalbos negali buti apie neleidima kuno prietaisu viena kitai augti, nes visos tos prietaisos juk kunui yra daugau ar mažiau reikalingos, tai aiszku, jog prietaisu augimas negali buti aklas, bet yra pagal pleno, kuris apima visa sutverima ir tvarko tu prietaisu viena nuo kitos prigulmybe .

Toliau, vadinamasai jungos narvelis veisia tik jungos narvelius, o veislinis narvelis veisia visa eilia tokiu narveliui, kurie yra paskirti visokioms sutverimo prietaisoms, — vadinasi begalo maisztrus ir jau iszauksto sutvarkytas dalykas.

Pagalios pridursime dar mokslininko Hertving'o bandymus su varles kiausziniais, kurie užveisti ingija 2 narvelui. Mokslininkas perpjove vaisiu lygiai pusiau taip kad viena ir kita puse nenustotu gyvybes. Nu ir sztai isz tu puseliu pasidare vel kaip reikia, tik pusau mažesnis sutverimelis.

Buvo dar begales visokiu bandymu, kurie parode aiszkiu aiszkiausiai, kad kokios paszalines priežastis negali tvarkyti narvelio, taipogi kiekvieno gyvulio arba augalo darbo nes jis pats savyje turi tam tikra darbo bei veikimo plena.

(Toliaus Bus.)

APIE ŽYDA ICKU, KURIS PIRKO DIDELES GIRRES UŽ PAMESTINUS PININGUS.
(Viena isz daugeliu teisybiu)

Kitados Lietuvoje gyveno szlekta–ponas, o buvo tai ponas kaip tai žmonis vadina "visa burna." Geras kraujas, didelis turtas, didelis pasisziauszimas, žodžiu, viska jam Dievas dovanojo, nieko neatsake. Apsipacziavo su turtinga mergina, paeme dideli pasoga ir iszvažiavo in užrubeži.

Tasai ponas turejo milžiniszkas girres; buvo ten teip milžiniszki puszei, jog siegdavo padanges, o ažuolai, o bukai ir kitoki medžiai, tai net miela buvo žiureti.

Terp tuju girriu radosi fabrikas, kas duodavo girriom da didesne verte, nes tosia laikosia da apie anglis nežinojo.

Sztai Žydas Ickus užsimane taises girres pirkti.

Pirkti? Lengvai tai pasakyt. — Bet kaip pirkti? Locnininkas baisei turtingas ir sedi sau užrubežije ir ne nemislina girriu parduoti.

Kaip kas ne nori ko parduoti, tai rodosi ir to negalima jokiu budu pirkti. Bet Ickus užsimane pirkt ir gana.

Perstatykite sau kaip nusistebejo ponas szlekta, kada tula diena atsidaro duris pakajaus Grand hotelio Paryžiuje ir inejna kas? Ugi Ickus Papickus. Teip Ickus Paryžiuje, su peisais, balakone ir ilga pyp kia.

Nudžiugo szirdis musu szlekto. Regeti Paryžiuje savo pažinstama lietuviszka žydeli, kaip nenudžiugtu. Paszoko szlekta szaukdamas:

— Ickau sveikas drutas?

— Puolu in kojas ponuliui.

— Ka tu czia veiki?

— Uj, as pribuvau su tam interesu. Vot, kaip paprastas sau žydelis.

Po kokiam tai laikui ir pasikalbejimui, Ickus insidrasines pradejo kalbeti :

— As turiu pas pona tam dideli praszima.

— Na, kas tokio, kalbekie?

— As atvežlau su savim du szimtus tukstancziu franku, ka aplaikiau po savo paczios gimines. Czion Paryžiuje tik vieni vagis ir razbaininkai. Tegul ponas man juosius paslepia. Asz už kokia puse meto o gal už meto atvažiuosiu juos atsiimti adgal.

Ponas nenorejo priymti piningu ir visaip iszsikalbinejo, bet ant galo davesi prisikalbint ir piningus prieme.

• • •

Paryžiuje, paprastai kaip Paryžiuje, žmonis gyvena linksmai ir susipažinsta su naujeis draugais. Musu ponulis susipažino su turtingoms ypatoms: grofais, kuningaikszczeis, baornais ir kitais.

Buvo tai turtingi žmonis nau dojo gyvenima linksmai, prisisavindavo sau kitas moteres ir medžiavo, važiavo ant lenktyniu ir losze isz kaziru isz dideliu piningu.

Karta musu ponulis negaledamas atsispyrt pagundai ir aukso, sedo prie stalelio bandyti savo giliuki. Pralosze.

Pralosze 800 tukstancziu franku ir užmokejo dali isz apturetu piningu nuo Ickaus.

Ant ketvirtos dienos po praloszimui piningu pribuvo Ickus pas pona.

— Puolu in kojas ponului.

— Tai tu Ickau? O ka tokio man pasakysi?

— Norejau ponulio praszyt idant man sugražytu mano pieningus. Galiu labai pigei pirkti girria. Oj kokia tai girria, antra proga jau neturesiu pirkti tokios girrios; milijonus uždirbsiu.

Ponas pradejo greitai vaikszczioti po pakaju. Staigai sustojo ir atsiliepe in Icku:

— Ka tu kalbi?

— Ak, ponuli, kas do girria aj vaj!

— Kam tau pirkinet svetimas girres. Pirk mano.

— Nu, jeigu ponulis parduos pigei ,tai gane gut....

Gal pabaigos patys skaitytojai gali dasiprast. Perkitrus Žydas žinojo kaip stovi. Žinojo apie iszleidima piningu ir augszta gyvenima ponulio. Pir ko didelia girria už szuniszkus piningus, ba kaip apskaite veliaus, tai užmokejo po 50 kapeikas už milžiniszkus ažuolus o 30 kapeikas už puszius. Teip tai musu ponulei, praspicavo didelius turtus, praluobdami žydus. Patamkos Ickaus sziandien turi milijonus, bet del gero Lietuviu neduoda ne surudijusios kapeikos.

Naujas Laikrasztis

Iszeinantis isz Lietuviszku Koloniju kaime Hart, Michigan. in pavasari jis yra kožnam reikalingas skaityti, nes talpina viska paie gyvulius, seklas, javus ir t. t. Parduodu czista miadu. Parduodu farmas teisingiausia. Taigi net nekurie agentai pavydedami pradejo po laikrasczius bjauriot, bet "Ukininkas" nežada su jeis eit in ginczius tik mano toliau ko teisingiausia patarnaut Tautiecziam. Raszykite indėdami stempa o gausite laikraszti ir gražia lista geru farmu.

Visados adresavokite sziteip:

"Amerikos Ukininkas" Box 96, Hart, Mich.

ŠALIN SKAUSMAS!

Budamas sveiku, darbe rasi smagumą, nepaisant kaip sunkus tas darbas butų.

Kiekvieno priederme yra saugot save nuo ligu. Turint šaki ir nebandant ji prašalint, gali išsivystyt i pavojinga liga. Menkiausis nikszteiimas gali veliaus buti labai pavojingu, jeigu tuoj nebus prižiuretas.

PAIN-EXPELLER

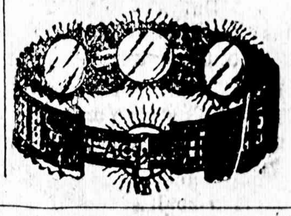
tai užtikrinanti namine gyduole, kuri turi tasta kiekvieno namuose. Isgydymui šaličio kruthuje, skausmu šonose ir ungaroje, rumatizmo ir neuralgija, trumpai sakant visokius skausmus raumenyse ar sąnariuose Pain-Expeller ira geriausios.

Neapsigauk pirkdamas pigius vaistus dideiese bonkose. **Reikalauk geriausiu.** Kuomet pirksi Pain-Expeller, persitikrink ar yra IKARA, vaisbaženklis ant bakšiuko. VISU KITOKIU NEIMK. 35 centai ir 65 centai už bonkutę. Gaunamos visose aptiekose ar tiesiog is laboratorijos.

F. AD. RICHTER & CO.,
74—80 Washington St.,
New York.

60 DIENU ISZBANDYMUI DYKAI.

Prisiusk 20c. dabar



Meskite netikusius gyduoles! Jaigu turite dusuli, rumatizma, neuralgija, paralizus, nerviszkuma, sluogos, bronchito, silpnuma pecziu, silpnuma, užketejimo ir daugybe kitu ligu, arba skausma bile kur. Prisiuskite 20c. del vyriszko diržio arba 30c. del moteriszka dirža, idant pagelbeti užmoketi prisiuntimo kasztus. In keleta adynu mano stebuklingas diržas rasis juso paczte. Užmokekite rankpiningu $3.98. Užsidėkite tuojaus ir nesziokite kožna diena pagal nurodimus per du menesius, tada traukije 60 dienu jaigu nebusite užganedinti, sugražinkite diržа adgal o asz sugražinsiu juso $3.98. Nereike laukti, pilnas užganedinimas. Adresavokite:

A. P. OWENS, Dept. 43 - E.
152 W. 14 Street. New York.

LIETUVOS ATSTATYMO BENDROVĖ

NAUJAS OFENSYVAS.

Europoje kalbama apie Pabaltijos mažuju tautu federacija. Lietuva liko savistove valstija.

Lietuvai liekant savistove valstija reikalinga tuojaus szalies atstatymui dideli piningai.

Reikia atstatyti:—

a) Lietuvos ukininkyste.
b) Lietuvos pramone.
c) Lietuvos pirklyba.
d) Tuojaus bus reikalinga finansuoti Lietuvos valdžia.

Kas skolins Lietuvai piningus — tas bus Lietuvos szerininkas.

Lietuviai, mes bukime savo szalies szerininkais!

LIETUVOS ATSTATYMO BENDROVE RUPINASI DEL LIETUVOS ATSTATYMO TUOJ SURINKTI $1,000,000.

PIRKIT LIETUVOS ATSTATYMO BENDROVES SZERUS!

Kreipkites prie mus agentu arba tiesog in L. A. Bendroves rasztine ir klauskite paaiszkinimu.

Lietuvos Atstatymo Bendrove,
(Lithuanian Development Corporation)
320 Fifth Ave. New York, N. Y.

Jeruzalietis džiaugesi, jog Anglikai juosius paliuosavo isz turkiszkos nelaisves. —Kur kitas jeruzalietis?

PIKTA BOBA

— Ka gi galiu žinot! Penkios dienos jau praejo, kaip mes jin mateme —dingo, rodos akmeniu inmestas in mares. Gaspadorius hotelinis, jau ne arkliam abrako ne mums valgio duot ne nori, arklei grauže edes, mes sausa duona, o pono ne matyt ne girdet!

— O kur- gi jio jieszkot?

— Ar-gi asz žinau kur? — atsake Jonas kaip pasmuko vienkart isz czion, tiek jin matei. Mums visiems gal reikes czion badu stipt! Ka žmogus keike ir kolioje, tie prakeikti prusai nieko nesupranta, žodžeis buk žirneis in siena ber.... nevat ir to džiaugsmo ne yra, idant galima butu pasipeszt su kuom.

— Juk ponas mieste yra?

— U-gi ar asz žinau, ar jis da yra kur ant svieto ar ne! — iszgiedojo szaltai Jonas.

Po tam ir apsižiurejo Dziemba, kad ir jis jau ne turi ne krapsziu su avižom del arklio ir jio pakelevingo krepszio, o ka dant savo giliuko turejo da masznele nor nedidele kiszeniu je kas suramino, jin smutke, nes su krepsziu pakelevingu, kuri jam kas nuo balno atriszo paeme visa jio turta, ir nebagas Dziemba vos nepravirko. Sedo abudu ant akmenio ant kiemo hotelinio ir pradejo skaityti litanije prakeikimu ant Vokecziu. Jau buvo po pusiaudieniui gerai, kada Dziemba pastates arkli, nuejo su Jonu in miesta idant apspakajint savo kapo ir važnyczius bada. Susidrutino abudu deszrelem o kad arkliu ne reikejo saugoti nes paliko po sarga Dziemba pakviete Jona ant stiklo alaus, o po tam prasze, idant ejtu su juom in miesta toliau pavaikszcziot.

Ant Zigmanto turejo laukt susimylejimo Dievo, bet idant tas duotu jiems jin in rankas nežinojo suvis ir neturejo ne mažiausios vilties, kur jieszkot jio. Persivilko teip per miesta nuolatos tai traukdamiesi in szali idant praejgius praleist ar patiems persispaust per ulycze palocine, pažvelge ant puikaus palociu dirstelejus per broma, nuejo ant tilto, visur žmoniu pilna, rodos buk mieste kokia didžiause iszkelme, ar kas tam panaszus, vos galedamu iszsisaugot nuo arkliu ir vežimu. Perejo in kita ulyczia isz kitos szalies palociaus karaliszko ir Dziemba biski apžiurejas miesta pastanavino velei sugryžti in hoteli, atidedamas geresni pažinima to miesto ant ryt.

Ant rytojaus, kada ant sziaudu stojnioje pramiges pabudo Julijus norejosi jam verkti iszmetinedamas sau, jog per prisiriszima prie Zigmanto in teip tolimas ne pažinstamas szalis leidosi ir ant tokiu vargu ir nesmagumu save iszstate ir del jio czion dabar tures teip badum stipt, kaipo ir jio tarnai ir arklei, kurios palikes ant apveizdos Dievo pats prasiszalino nežine in kur. Nusivilko nebagas in koplyczele iszklausyt Misziu szventu, o kuri tai ne toli radosi nuo karczemos; iszejas isz bažnyczyukes valkiojosi po ulyczia, užtikes mesinyczia inejo ir nusipirkes deszreliu padare sau pusryczius, iszgerdamas puskvatierke degtines; iszejas po pusryt velei ant ulycziu jau pats nežinojo in katra szali ejti ir ka daryt. Valkioijsi vienok po ulyczes, ejdamas in ten kur kojos jin nesze jau buvo gerai isz piet, kada ejdamas ulyczia ir žiopsodamas ant langu, paregejo vienam lange stovinczia patoga, puikei pasiredžiuse jauna motere, kuri laikydama rankoje vedyla priglaudus prie krutines juokesi labai, o kita ranka kurioje laike ilga pirsztinaite, davinejo ženklus idant inejtu in vidu pas jia. Dziemba apsižvelge aplink, ar tas szaukimas ne priklauso prie ko kito, vienok arti saves ne matydamas, dasiprato, jog tas už praszimas buvo del jio. Prade svarstintis — patogas veidelis su juokais ant lupu kurio ne sztant buvo, matomai, apmaslzint, nuolatos rodesi lange, vilodama musu klaidžiojenti pona Juliju, idant ejtu in vidu. Prisiartino su nusistebejimu prie lango, ypata buvo suvis ne pažinstama, o isz lupu jos tuolaik pradejo piltis:

— Siemba! Siemba! Siemba!

Ne buvo gi jau dabar abejones, jog ne szauke ka kita o tiktai jin. Net ne paprastinai susiergelaves, pamislino, jog bajorui ne yra reikalu ko nusiganst, del to drasei inejo in nama.

Karitorius buvo tamsus, vos pradejo kabintis ant trepu augsztyn vedancziu, staigai virszui durys atsidare, Dziemba iszgirdo keno tai per mainyta balsa — paskubino su džiaugsmu, kuris blikszterejo jio szirdyje. Durys rado visai atidarytas isz abieju szaliu duryse paregejo dvi moterės gražei pasiredžiuses, nes buvo visos raikszeziuose tiuliniuose mezginiuose, szlebes visokio koloro su visokeis blizganczeis papuoszimais, rankos apnuogintos, veidai iszbaltinti ir isz raudonuoti, kurie iszrode suvis ne žemiszkai, o buk anioliszki, plaukai ant galvu teipopuikei su frizeriuoti, jog Julijus tikrai sustojo buk spragnuotas tuom regejimu, isz vietos negaledamas pasijudint.

Moteres vis nuolatos juokdamosios, užpraszinejo jin in vidu, vienok nieko ne kalbejo o tiktai rodydamas ženklais.

Ka-gi reikejo daryt? Norint matomai szposavo isz jio, nuejo toliau in pakajus.

Pirmutinis pakajus buvo puikei intaisytas; meblei gausei paauksuoti, iszmuszti foteliei szilku ceikeis, zerkolai dideli porculinuose remuose, žorandelis (žibinte) kuris kabojo ant vidurio pakajaus po lubom visas žerejo nuo blizguceziu apkabintu gausei ant szaku užsibaiginejenczių žvake žibintes. Dziemba paregejo netrukus pakajuje tik save viena, pabugo ir nežinojo, ka su savim daryt, visos misles jam isz galvos buvo iszgareve ir nepribuvo tame karte ne viena jam in galva. Teip be stovedamas pažiurejo in szali ir paregejo durys placzei atidarytas in kita pakaju: priejo ir dirstelejo in ten. Antras pakajus buvo da puikesnis; sienos jio blizgejo nuo szilkiniu iszmuszimu. Stalelis priesz kanapa stovinti buvo padarytas isz balto murmuro; asla murmurine blizgejo kaip stiklas. Kampuose pakajaus ant kolumnu stovejo malavoti vazonai, kuriose augo cielos pedos, arba krumai žaliu auguolu tarp komargavo visoki žiedai, o kuriu ta ikvepejimu buvo pripildintas pakajus. Ir czion nieko ne buvo, tiktai visur ir malszu. Dziemba ejo pamaželi, bet kas kart drasiau. Ka tas viskas turejo ženklint? Žiuredamas isz pakajaus per stiklines durys paregejo buk priepakaji su murmurine asla, kurio didelis langas stovejo lyg galui atidarytas ir matyt buvo per jin dar želis geležinis balkono. Ten sto vejo ant pritaisyto stulpelio auksuota kletka kurioje buvo uždaryta papuga žale su raudona galva kuri paregejus Dziemba pradejo sukint su galva ir rekt:

— Gute Nacht! Gute Nacht!

Viskas tas jin stebetinai erzino. — Ka toliaus daryt? Matomai isz jio kas dare sau žaises ir szposus! Sugryžo Dziemba adgalios su drutu pastanavimu iszejimo isz to nemielo jau namo, kuris rodesi jam buk raganiszku namu. Daejas vienok prie pirmutiniu duriu, per kurias inejo, rado jais užrakintas ir raktas buvo iszrauktas, o kada atsigryžo, paregejo kad ir tos kurios vede ant balkono užsidare. Vel sienoje, kur priesz tai ne jokio ženklo ne mate, idant ten rasusi duris, paregejo atidarytas duris ir vel nauje pakaju, o kuriame persistate jam stebuklingas regejimas. Malszei be jokio triuso, rodos negyvi arba pavirte in murmura ciela drauguve sedejo prie stalo susidelanti isz keliolekos ypatu iszrodanczių buk gyvas abrozas...

Ant stalo užstatyto gausei, paredyto vazonais stiklais, žiedlus, purcelanines stovylukes, puduose kriszpoliniuose stove jo visoki valgei, vaisei, pyragaiczei, cukrei ir visoki primokai. Pasiredžiuosios moteres, rimaujenczios vienos ant savo ranku, kitos pasireme ant peties vyru, kitos vel už galvu savo susieme žiurejo ant nelainingo apraganuoto Dziembo. Paredalas buvo jiu navatnas del musu neszeines, blizgantis laugybe blizgucziu veidai teipo-gi nepaprastinai balti skaistus lupos raudonos buk viszinios, ausyse auskarei iszleidinejenti isz saves spindulius, kaipo ir rankrinkes, arba bronsoletos kurios teipos-gi isz kaiszytos buvo brangeis akmenais. Tarp moteriu sedejo vyrai su moskom, vienas su baise nose ir su kiniszkais usais ilgais lig juostai, kitas su zokonykiszku rubu, treczes su peruka ant galvos užsidejas, buk kupeta szieno su akuloreis ant noses kaip torielkom, ketvirtas su ragais ant galvos ir ausimis stirojenczіom in virszu.

Žiurejo ant to Dziemba su dideliu nusistebejimu, mislindamas, kad peklioje randasi, o tas malszumas ir tikumas nesu judinatis niekuom, tas bankietas ypatingesniu žmoniu ir jiu nekrustelejimas kankino jin baisei ir kone neiszvare jam proto isz golvas — staigai davesi girdet muzike.... viskas atgijo, sukrutejo, pradejo szneket, o viena isz poniu pradejo ranka mot in Dziemba užprasziniedama prie stalo o ant jos raudonu lupu nepasislepe juokai ir nusiszypsojimas, nes juokdamasi paszauke: Siemba! Siemba!...

Vyras su paruka ant galvos ir dideleis akuloreis paeme ir pildinta vynu stikla isztraukias ranka in Jiliju pakele augsztyn ir paszauke:

— Fifat! Siemba!!

Tuolaik visi nusitvere už stiklu szampanu putojenczių ir vienu balsu paszauke, kuris atsimusze garsu po pakajus:

— Fifat!!

Vis jam da rodesi, kad jis tik ta viska mato ir girdi per sapnas, jog tai ne galimas dalykas, idant viskas tas butu tik rybe, o kaip-gi geistu kanogrei cziause pabust isz tu miegu ne galedamas save suvaldyt, matydamas tuos juokingus stebetinus žmonis, juokencziusius ir pakelinejenczios toasta už jin prunksztelejo garsei juokais, tame, tas kuris turejo ragus ir ausis oszkos nuplesze nuo saves maska ir, kaip pradžiugo nelaimingas Dbiemba, kada pažino jame savo prieteliu pona Zigmanta.

Zigmantas bovinosi czionais laimingai, awec les Comedens ardinaires du Roi..... Iszszoko jis isz užstales ir nubego prie nusistebejusio ir nuvargino vaikino. Visi velei grasei pradejo juoktis ir plot in delnus. Role komedijos buvo puikei atloszta. Pasodino likos po tam Dziemba prie stalo nesiklausdami apie nieka, paduota jam skuneri szampano, prislinktos torielkos su kepsneis ir kitokeis valgeis, o kada kiti sveczei linksminosi sau ir szukavo kaip kam norejosi, Zigmantas padejas savo ranka ant jio peties, paklause:

— O tu ka-gi czion veiki? isz kur tu czia atsiradai?!

— Isz geros valios savo nie kados in czion ne pributau in ta prakeik prusu sklypa — atsake atsiduodamas Julius — bet meile ir prisiriszimas prie pono mane in czion atempe.

— Ka? ar iszsiilgai? — paszauke, prukszteleias juokais Zigmantas.

— Kur-gi ponas! jeigu iszsiilgtau tai turetau pastipt, nes vigada sau rasti sunku — o na gi nelaime stojosi.

— Kas do nelaime?

Dziemba apmislinejo, kaip czia jam turi pirmiause pasakyt.

— Jos mylesta, pacziule pono labai rustinasi ant savo vyro.

— Bet, ve — tas pereis.

— Gal ne, nes ji czia paskui pona vejesi, o savo ausymis girdejau, kaip grasinosi tais žodžeis: "kaip szunui in makuole szausiu!?

Zigmantas, kuris niekados nesitikejo, idant jio pati ant tikruju, rustintusi teip labai už ta jio pasielgima — matomai susimaisze. Pažinojo Elzbieta savo ant tiek, jog isztarto per jiaja žodžio ne praleido pro ausis, idant ne apsvarstint jio.

— Matydamas asz, jog ponia ne szposauje ir rengesi in kelione su ponu Eligijum, o pisztalietus in kiszeniu insidejo, pasivoges savo juodberi leidausi pirma, idant ponui, kuri labai myliu praneszt apie grasinanti pavoju ir perserget nuo jio. Kiek vargo ir bado isz kenczіau, baimes ir nesmagumu, tai jau gal tegul bus Dievui ant garbes.

Zigmantas paplojo jam per peti.

— Tas tavo nuopelnas nedings dovanai — tare buk geros misles.... bet ar-gi ji net in czion turetu atsivilkt paskui mane? Ha?

— Neatbutinai, tiktai ka gal jos ne matyt!

— Kas su jiaja?

Dziemba pradejo skaityt arklius ir žmones ir viska ta kas buvo rengtu in kelione.

Zigmantas truktelejo peczeis.

— Tai tas ne szposas — tare užsirustines, bet, kada ejs statytis su manim, tai ir asz ne malavotas! Tegul atvažiuoje, pažiuresime, ka ji czion man padarys? o pirmiause, ar mane teip paims, kaip jei rodosi? Jei gu ji moka susekint mane, asz pataikinsiu begt nuo jos. O ta boba! — paszauke — ar-gi ne butu geriau jei prie peczіaus sedet ir linus verpt ha? ar ne geriau butu giedot sau gadzinkas! (adynas.) Užsimane in svieta keliaut ir rodintis jam... tegul mat ir ji ka no: žino..... kad jia....

Dave kumszcze in stala teip druczei, kad visi stikai iszvirto ir suskambejo torielkos ir viskas kas radosi ant stalo isz dave savo balsa. Matydama sprukta kakta ir rustybe Zigmento viena isz poniu kuri tai buvo mažo ugio, labai akyva su juodom akymis ir tokeis skruostais su veidu iszmalavotu o sumargintu juodais ženkleleis ant tiulaus kuris uždengi nejo jos veida, atbego staigai ir pasiremus ant peties pono Zigmanto guodotinai ir prisznabždejo jam ka tokio in ausi, maža savo rankele sudave lengvai jam per veida....

Zigmantas atsigryžo, noreda mas už ta sudavima nubaust, kada graži ponia paszoko kaip stirna augsztai, apsisuko suda ve da karta, bet drucziau jau užszoko ant kedes nuo kedes ant stalo, tarp bludu stiklu ir riedu, perejo giliukningai nieka neperversdama nuleke kaip ant sparnu ant kitos kedes ir atsisedus su svarbumu jame parode Zigmantui dvi szpigas o tarp tu ir gala raudono liežuvio. Atsibuvo tas viskas teip greitai, jog Zigmantas ne spejo da iszsirangint isz savo kreses o Dziemba nusistebejas ir su iždgasczіu žiurejo pastates akis, isz ranku iszpuole jam stiklelis, kuri laike ir vynas iszsiliejo.... Trenksmas plojimu in delnus, isznagradijo smaguma ir gudruma aktorkos Kas-gi kitas, jeigu ne szokike aktorka tai padarys?

(Toliaus Bus.)

TARADAIKA.

Ten kur Illinojuje,
Keturios bobos daug loje,
Ir ne dyvai, ilgus liežuvius turi,
Tai ant keturkoju iszžiuri.
O viena net be dantu,
Tai užpuolineje ant visu,
Ar sena ar jauna
Ar vyra ar mergina.
Jeigu vaikinas mergina pamyli,
Tai ir nenutyli,
Visaip iszranda,
Nebutus daigtus atranda.
O gal kad dantis turetu,
Tai ir liežuvi suvaldytu;
Dabar negali žiocziu suvaldyti
Ir burnos uždaryti.

* * *

Vorcesterio bobeles,
Gal nelaukete Baltruvienes?
Pamatysite, kaip asz liepsiu jiai pributi,
Tai nepaliaus jus koczioti.
O kas ten darosi vakare ir isz ryto,
Baisybe darosi ant vieno stryto,
Jeigu nenorite in kaili gaut,
Tai bobeles lukaut!

* * *

Ten kur pamarije,
Steite Niudžerzije,
Pas bobas Italijonai loska turi,
Tiktai kad vyrai nematytu žiuri.
Mat, kaip vyrai in darba nuejna,
Tuojaus Italijonai atejna,
Butelius guzutes pasteliuoje,
Gere galop ir dainuoje.
Vyrai katrie pundina,
Tai kožna kumu vadina,
O jeigu vyras alaus neduoda,
Tai su dinerkia in galva duoda
Apie kitus darbus nutylesiu,
Veluk del saves pasiliksiu.

* * *

Susibeczino mergina,
Padare laižybas ir gana,
Isz dvieju baczkucziu alaus,
Jog trumpai vyra gaus.
Nes mergina apsiriko,
Ba ir da be vyro pasiliko,
Ir beta pralaimejo,
Už vyro da neisztekejo.
Rodos stragi mergina,
Pažino isz krajaus gana,
Visokius darbus vare,
O ir dirva are.
Tai nieko, jeigu dora bus,
Atsiras geras žmogus,
In pora sueis,
Ir puiku gyvenima ves.

* * *

Ten kur Luzernese,
Nelabos bobos randasi,
Kaip tik vyrai in darba nuejna
Tada bobeles in kuopa suejna,
In karczema susikuopina,
Ir gere per visa diena.
Kada vyrai isz darbo parejna,
Taj in užrakyta stuba ne inejna,
Szlapi ant porcziu turi sedeti,
Ir susimylejimo Dieviszko turi laukti,
Dairosi ar gaspadines ne pamatys,
Ar stubos ne atrakys,
Vyrai dideli varga turi,
Ba kaip reike neprižiuri.

ANT PARDAVIMO.

Saliunas su namu po No. 1666 Oneida St., Shamokin, Pa., geroj vietoj, apgyventa lietuviais ir lenkais. Atsiszaukite ant adreso: (Feb 20)

Simon Juris,
1666 Oneida St., Shamokin, Pa.

PIRKITE W. S. S. STEMPAS

Nesiuskite Mumis Piningu

Krutancziu Paveikslu MASZINA

Su szita krutancziu paveikslu maszina galima rodyti visokius krutanczius paveikslus savo locname name. Nereike mokytis kaip rodyti ant szitos maszinos, vaikas gali ant jos rodyti. Lampa szitos maszinos yra teip suregulavota kad szviesa yra drutesne už elektrika. Ne užima daug vietos, galima pastatyt bile kur. Stikla galima suregulavoti kad galima rodyti didelius ar mažius paveikslus. Visi prietaisai su lampa, teipgi 10 volelei filmsu su 500 paveikslais yra duodami su maszina visai dykai. Paveikslai arba filmsai yra toki pat kaip yra rodami bile kokiam krutancziu paveikslu perstatimose. Galima matyti tous paczius aktorius ir scenas savo locnam name. Mes da atkartuojame kad szita maszina rodys regulariszkus krutanczius paveikslus. Iszdrukuotus paaiszkinimus siuncziame su kožna maszina. Szita maszina parduodama už $10.00 ir daugiaus — nog mus gausite tik už $4.50 drauge su 10 filmsais su 500 visokiu paveikslu dykai. Duodame visokius paveikslus; juokingus, meilingus, isz kares ir daug kitokiu. Jagu reikalausite kada kitokiu tai gausite pas mumis, nes turime 1,000 visoku paveikslu. Nepraszome piningu isz kalno — Iszkirpkite cza padeta kupona, iszpildykite ir prisiuskite mumis, piningus $4.50 užmoke site kada aplaikysite maszina. Tik ant 3 menesiu parduosime szitas maszinas todel nelaukite bet prisiuskite kupona tuojaus. Adresavokite szitelp:

KUPONAS Dept. 171.

Royal Sales Co.
1015 W. Huron St. Chicago, Ill.

Prisiuskite man krutancziu paveikslu maszina, drauge su prietaisais, 10 filmsu su 500 paveikslais. Kada aplaikysiu asz užmokesiu $4.50 ir laike neužganedinimo sugražinsite man mano piningus.

Vardas .....
Adresas .....
Miestas .....

Royal Sales Co. Dept. 171
1015 W. Huron Str
Chicago, Ill.

Vaidelota Apysaka isz Lietuviu Senoves Gyvenimo su paveikslelіais, 177 puslapiu, Preke 35c
W. D. Boczkowski-Co. Mahanoy City, Pa.

Tukstancziai žmoniu

ima po tris saldainius Partola priesz einant gulti, kada ju viduriai nėra geram stovyj ar gerai nedirba. Tada ju visas organizmas pagereja, viduriai veikia ir tada didžiuojasi gera sveikata.

PARTOLA yra vienintele priemone kuri iszvalo krauja ir vidurius Ji yra gera, kad nieko nekenkia nei mažam kudikiui. Ir ant tiek gerai veikia, kad pataiso chroniszkai serganczius vyrus ir moteris.

Atkreipkit doma in nenormaliszkuma ir negera viduriu veikima. PARTOLA praszalina szita. Kuomet atsiranda ant pavirszaus kuno spuogai, — žinote kas tai yra? Tai ženklas, jog viduriai gerai neveikia.

Ueigu jaucziate sunkuma po krutine ir kenczіate del viduriu nesveikumo ir kitokiu nesmagumu, kurie paeina, del negero viduriu veikimo, tuojau imkite PARTOLA, o ji jums viska pataisys.

PARTOLA ne tik veikia gerai, bet dar-gi neprileidžia nesmagumu, kurie daugiausia paeina isz negero viduriu veikimo.

PARTOLA yra geriausias draugas vyru, moteru ir vaiku. Kožnoje szeimynoje privalo rasties viena dežute PARTOLA.

DYKAI.

Graži ir naudinga dovanele kožnam prisiuntusiam užsakyma ir pinigus sykiu su tuo pagarsinimu.

Laiszkus ir užsakymus adresuokite:

APTEKA PARTOSA
160 Second Ave. Dept. L. New York, N. Y. (52)

$1.00 Ant Menesio
Tukstanczei Dolerei

yra iszduodami per žmonis del teatru ir kitokiu pasilinksminimu. Kam iszdavineti tiek daug pinigo jagu galite iszgirsti savo name garsingiausius dainorius ir muzike ant musu be-trubines fonografo, kurias parduodame ant lengvu iszmokesczіu

$1.00 ANT MENESIO.

36 Dainos ir Muzikes DYKAI.
Kožna maszina gvarantyta.

Raszykite pas mus o mes iszsiusime tuojaus per paczta musu kataloga DYKAI. Adresavokite:

EAGLE GRAPHOPHONE CO
104 EAST 16-th STREET
Dept. 15 New York, N. Y.

Zinios Vietines

— Darbai pradejo susimažinet o žmonelei in kitur iszvažineje jieszkoti giliukio.

— Graborius Traskauckas tomis dienomis aplaike puiku automobilini karavana del nebaszninku. Maszinerije tame automobiliuje turi tiek pajiegu jog gales važiuoti per didžiausius kalnus.

— Petnyczio pripuola diena Szvento Valento, patrono užsimylejusiu poru. Iszmintingi žmonis siunczia tam tinkamus velinimus vieni kitiems bet kvailei siunczia kvailus velinimus isz juokimus. — Pagal prota, galime žmogu pažinti jojo darbus.

— Pas ponstva Antanus Szlugeviczius 1200 E. Pine St., lankesi S. Vakunai isz Chicagos (p. Szlugeviczienes tevas ir motina,) Petras Vakunas isz Hartford, Conn., ponstva Norvidai ir Paidokai isz miesto. Priemimas sveczių buvo szirdingas ir linksmas, kurie pribuvo isz tolimos keliones.

— Jeigu jum pagenda elektrikinis prosas arba kitoki elektrikiniai innagei, atneszkite ant pataisimo po No. 313 W. Mahanoy Ave. (t. f.)

— A. T. Raczunas su savo krutancziais paveikslais apie "Bolszeviku Darbai Rosijoj" pribus in Mahanoju ir rodys paveikslus Panedeli vakara 17 diena szio menesio. Boczkausku saleje. (t. f.)

— Parsiduoda puikus pianas visai da **nenaudotas.** Kasztuoja $500. Parsiduos labai pigei. Kas nori pirkti giara piana, tai dar turi proga pirkti už maža preke. Atsiszaukite tuojaus in "Saules" ofisa. tif.

BOCZKAUSKU SALEJE.

— Ketverge 13 Feb. Victory Klubo Balius.

— Panedeli 17 Feb. Racziuno Paveikslai.

— Utarninke 18 Feb. Zazz Beno Balius.

— Petnyczioj 21 Feb. L. S. S. Kuopos 46. Teatras ir Koncertas.

— Nedelioje 23 Feb. Sokolu Seimas.

— Panedeli 24 d. Feb. F. F. M. M. Kliubo Balius.

— Utarninke 25 Feb. Szv. Juozapo Parapijos Balius.

— Seredoj 26 d. Feb. Atlas Klubo Balius.

RACZIUNO NAUJI PAVEIKSLAI:

Bus rodomi:

Nedelios vak. Vasario 16 d. Girardville Opera House Girardvile, Pa.

Panedelio vak. Vasario 17 d. W. D. Boczkausko Saleje Mahanoy City, Pa.

Utarninko vak. Vasario 18 d. p. Czaikowski Saleje Gilberton Pa.

Seredos vak. Vasario 19 d. Liberty Hall Tamaqua, Pa.

Ketvergo vak. Vasario 20 d. Bažnytine Saleje Coaldale, Pa.

Petnyczios ir Subatos vak. Vasario 21 ir 22 d. (Maineriu) U. M. W. of A. Saleje. Minersville, Pa.

DIDELIS BALIUS.

Neprigulmingas Klubas isz Tamaqua, Pa. parenge dideli balių kuris atsibus Ketvergo vakara 20 d. Feb. ant Liberty sales. Prasides 7 val. vakare Grajis pirmos klasos orkestra. Ateikite visi o galesite linksmai praleisti vakara. Užpraszo szirdingai visu pributi. [14

Komitetas.

Naujas Lietuviszkas Graborius
Kazis Reklaitis
516 W. SPRUCE ST.
MAHANOY CITY, PA.

TEMYKITE!

In sanarius Szv. Juozapo Lietuviszkos Rymo Kataliku Bažnyczios, Mahanoy City, Pa: —

Praszome temyti kad specialiszkas susirinkimas Parapijonu, laikytas pagal apgarsinima, Utarninko vakare Vasario 4-ta d. 1919, sekanczios resoliucijos buvo vien balsiai nutartos: KAD, RANDA UŽ SEDYNES buvo sudaroma ant susirinkimu parapijonu Szv. Juozapo Lietuviszkos Rymo Kataliku Bažnyczios ,Mahanoy City Pa. KAD, yra reikalas del už laikymo ir vedimo bažnyczios, idant turetu daugiaus inplauku.

Todel, tegul buna nutarta:

(A) Kad pradedant nuo Kovo 1, d. 1919, randa už sedynes (3) dolerei ant meto bus uždeta ant kožno parapijono parapijos turintis virsz 21 metu senumo, iszskyrent senus ir paliegus, ir iszskyrent tuos kurie ka tik pribuvo in parapija.

(B) Kad szita tris dolerine metine randa už sedynes moketa per gaspadori szeimynos, prisideda visi sanariai tos szeimynos, iszskyrent vyriszkus kurie turi virsz 21 meta senumo.

(C) Kad ta tris dolerine metine randa už sedynes, teip–gi daleidžia szeimyna arba ypata kur moka ta randa, prie pavelinimo laidojime kapinese prigulinczia prie parapijos, be joku kitu mokesczių.

(D) Kad sanariai virsz mine tos parapijos kurie neužsimokejo randa už sedynes už bile koki meta arba esa skolingi, bus prispyrti moketi už pavelinima laidojimė viena doleri už kudyki ir du dolerei už suau gusi.

(E) Kad kožnas užsimokejusi randa už sedynes kaip virsz mineta tures prova sedeti bažnyczioje lygei kaip ir jo szeimyna, prie visokiu nobažanstu bažnyczios.

Wm, Kritchin
Prezidentas.

Attest
Frank Klimusky,
Sekretorius.

* Siame žmonis iszkasa szulini ant 60 pedu gilumo ir traukе isz juju nafta su viedrais.

ANT PARDAVIMO.

30 akeriu farma, visa iszdirbta, arti Zions Grove. Szaltinis kuris niekad ne iszdžiusta ir kur kitados buvo prudeli su žuvemis. 200 vaisingu medžiu 5 ruimu namas, tvartas ir kitoki budinkai. Galima szita menesi pirkti už mažiaus negu verte budinku. (to 14)

Louis J. Benedich,
Jackson Peczeje
arba pas:
R. P. Swank advokata
Mahanoy City, Pa.

ANT PARDAVIMO.

Didele puiki farma. Atsiszaukite in "Saules" ofisa.

(S. L.) (to 13)

KADA KENCZIATE NUO REUMATIZMO

Beveik kiekvienas žmogus jum pasakys, kad Sloan'o Liniments yra tikra pagalba.

Galima sakyti, ji varojo kiekvienas žmogus, kuris tik kentėjo nuo reumatiszku skausmu, gelimo raumenyse, sustingimo nariuose ar nuo oro intekmes.

Teipgi szimtai tukstancziu moteru vartoja ji, kad iszsigelbeti nuo neuritis, gelimo strenose, neuralgijos, galvos skaudejimu. Gyduoles tyros, gaivinanczios, greit veikanczios. Aptiekoje tik pasakykite "Sloan's Liniment". Pasirupinkite gaut tuojaus.

Preke 30c., 60c. ir $1.20.

Sloan's Liniment Kills Pain

Isz Lietuviszku kaimelu

Western Port, Md.— Popiero dirbtuve sustojo dirbti, nes darbininkai provinasi asztuoniu valandu darbo o kompanijos ne nori apie tai ne klausyti. Angliu kasyklos visai uždare kone visas. Tegul in czionais niekas nevažiuoje.

Baltimore, Md.— Isz musu miesto da vis neiszejna toji nelaba influenza. Nors nedaugiausia serga, bet pasitaiko kad ne vienoj tai kitoj grinczioje serga žmoniu ir kaip kur numirszta. Žmonis turetu sziek tiek buti atsargesneis su taja liga, kas pats nesugriebe pasigialbeti, turetu kagreicziausia kreiptis pas daktara. Nors sakoma, du syk numirsi, bet kad ne laiku pasilikusiems vargas, o ypatingai mažiems vaikucziams be tevo ar motinos pasilikus.

— Visi Lietuviai kareiviai, tai yra, tik tie kurie tarnavo Rosijoj ir Amerikoj, o ypatingai dalyvave paskutinese karese: Ruso su Japonije ir dabartinei Europinei karei, yra užkviecziami atsilankyti ant susirinkimo kuris invyks 26 diena Vasario 1919, ant A. Kuselaiczio vakarines mokyklos kambarije, 853 Hollins Str., 7:30 vakare. Susirinkimas suszauktas tuo tykslu kad pasitarius pasekmingai surengti ta milžiniszka vakara su kariu meniszka orkestra. Kareiviai invairiu rusziu kariszkus pabuklus perstatines. Prieg tam buve kareje, apsakys apie savo atsitikimus ir t. t. Kvieczia Kareiviu Rengeju Kamisije.

Cumbola, Pa. — Antanas Kristapaviczius 54 metu amžiaus likos užmusztas kasyklosia seredos ryta. Velionis paliko paczia ir tris vaikus. Laidotuves atsibus su bažnytinems apejgoms subatoje, 10 valanda ryte.

IR VIENA NAKTU" KNYGA IR UŽCZEDINO PINIGU.

Siuncziu szirdinga padekavonia del redystes "Saules" už knyga "Tukstantis ir viena naktu," kurioje radau kanuopuikiausiu istoriju kokiu da savo amžije ne esmiu skaites ir negirdejas. Kada da tosios knygos neturejau, tai vakarais ejau po "spikizes," pragerdavau nuo 3 lig 4 doleriu kas vakaras, o dabar ta suczedinu ir turiu namie puiku užsiemima skaitydamas taja knyga ir ne nemislinu valkiotis po karczemas trindamas alkunes prie baro. Velinu kožnam nusipirkti taja puikia knyga o kožnas turetu linksma vakara namie skaitydamas teip puikes istorijes. Kiti klauso mano apskaitymu su didžiausia atyda. Da karta dekavoju redystei už padirbima teip puikios knygos.—

M. Baka, 412 ——Str.

Istorines Knygos

No. 1 — Parižiaus Nuskurelis; Ingrabanas, 324 pus., 6 x 9 coliu dydumo. - Preke 50c.

No. 2 — Kunigo Paslaptis., In Merika; Pakaruoklis, 220 puslapiu. — Preke 35c.

No. 3 — Auksiniai Peiliai; Dvynos Karalaites, 214 pus., 6 x 9 coliu dydumo. Preke 25c.

No. 4 — Apie Kupcziaus Sunu Jurgi; Kapitona Tumka, 108 puslapiu. — Preke 25c

☞Prisuskite $1.00 o gausite visas Knygutes per paczta.

W. D. BOCZKOWSKI - CO.
MAHANOY CITY, PA.

KUR BUNA?

Mano brolis Mateuszas Dereszkeviczius pirmiau gyveno Minersville apie 9 metai adgalios, po tam gyveno minksztuose anglese arti Pittsburgo. Isz Suvalku gub., Kalvarijos pav. Krosnos parapijos ir gmi. Vartu kaimo. Tegul atsiszaukia ant adreso. (to 15.)

Mrs. Mary Zukauskas,
Box 393 Minersville, Pa.

Mano brolis Antanas Kavalauskas, pirmiau gyveno apie Wilkes–Barre, Pa., dabar nežinau kur. Turiu svarbiu žiniu jam apie mirti jo sesers ir t. t. Meldžiu atsiszaukt ant adreso: (to 14)

Mrs. A. Glinskas,
9 W. Ogden St.,
Girardville, Pa.

Mano dėde Jonas Szukis paeina isz Kauno gub., ir pav., praszau atsiszaukt ant adreso: (to 13)

G. Szukas,
27 Grove St.
New Canaan, Conn.

Mano szvogeris Mikolas Veržinskas ir Jonas Nevakas, abudu paeina isz Kauno gub., Panevežio pav., Tegul atsiszaukia ant adreso: (to 14)

Jno. Lukoseviczius,
Homer City, Pa.

Didelia Dirbtuve reikalauja pardaveju del pardavimo marszkiniu, apatiniu drapanu, pancziaku, szlebiu, jekiu ir andaroku, tiesog in namus. Raszykite o gausite sempelius dykai. Madison Mills. 503 Broadway, NewYork City.

DAKTARAS GYDO PATRUKIMA

Be peilio ir be operacijos. Ligonis netrotina darbo laika.

Didele atyda atkreipe publika in stebetina gydima Patrukimo, Hydrocele ir Nerviszku arba trotimo veisles ligu; per Daktara Andrew O'Malley isz Wilkes-Barre, Pa. be vartojimo peilo ir operacijos ir iszskirent arszesnias atsitikimus, nereikalauja trotint laika nog darbo ar kitokio užsilėmimo.

Žmones paprastai mislino kad nesiranda gydimo del patrukimo kaip tik su pagelba operacijos, bet tas yra tik ne tiesa, szendien Dr. O'Malley praleido didesni dali savo daktaravimo del isztirinejimo ir gydimo Patrukimo, be skausmingos operacijos ir pasiseke jam iszpildyt savo nora teip kad nėyra apie tai abejones.

DEKINGAS PACIJENTAS SAKO:

Beverly, N. J. Aug. 14, 1917.

Brangus Dr. O'Malley:—

Negalu rasti žodžiu invales jumis padėkavoti už stebetina patarnavima delei manes, iszgydomas mane nog dubeltavos rupturos, nog kurios kentejau per devinis metus ir negalėjau dirbti. Bandžiau kitokius daktarus bet man negalėjo pagialbeti. Dar ėsmiu sveikas, ačziu Dr. O'Malley isz Wilkes-Barre, Pa. Asz ėsmiu Lietuvis, 70 metu amžiaus ir szirdingai rekomendavoju Dr. O'Malley del kiekvieno Tautieczio kuris ėsa tam pacziam padėjime kaip asz pirmiaus buvau.

Jonas Gedminas,
Box 68. Beverly, N. J.

[Tikra gromata randasi mano ofise]

DAKTARAS O'MALLEY SAKO:—

Penki metai adgalios po dvieju metu isztirinejima, iszradau nauja buda gydima Patrukima ir vadinu ta buda gydimo "Chemic-Electro" buda gydima Patrukima del szimtu Patrukusiu žmoniu. Nebuvo didesnio iszradimo medecinuose nei gydimuoshe nog laiko iszradimo X-Ray ir daugiaus svarbesnio del žmonijos. Jagu ėsate vienas isz tu skaitlingu konkencziu, serganczių ant tos neapikantos ligos "Patrukimo" asz galu jus iszgydinti. Ne laukite. Jagu reikalaujate rodos tai nieko nekasztuos kaip tik paraszimas gromatos ar atsilankimas in mano ofisa asabiszkai. Raszykite prisiusdami už 6c. stempu o gausite paveiksluota knygute apit Patrukima. Adresavokite:

DR. A. W. O'MALLEY
(SPECIALIST)
27 South Washington Street
Wilkes-Barre, Pa.

Kur kalbasi ir raszosi Lietuviszkai.

A. C. NOVAKAUSKAS
:: Advokatas ::
Cor. Main and Centre Street
SHENANDOAH, PA.

Insitaisykit Gerą Muziką!

VISI GALITE TURĖTI GERĄ MUZIKĄ SAVO NAMUOSE.

Šiais laikais ir nemokantieji grajyti ant muzikalių instrumentų gali ingyti tokių instrumentų, kurie groja visokius dalykus ir dainuoja visokias dainas. Štai mes suteiksime grojamą mašiną grafafoną su penkiais naujausiais lietuviškis rekordais tiktai už

$36.75 su prisiuntimu. Šita grojania mašina arba grafafonas parodyta ant paveikslėlio yra pigiausi prekėje Columbijos išdirbtų instrumentų. Turi aiškų ir švelnų balsą ir grajina 10 ir 12 colinių rekrodus.

Naujausi Lietuviški Rekordai

Įdainavo Tenoras MIKAS PETRAUSKAS

Rekordai abiejų pusių, po dvi dainas kožnas.

1. Lietuva, Tėvynė musų ir Tykiai Nemunė lis teka.
2. Birutė ir Kur banguoja Nemunėlis.
3. Sveiki broliai dainininkai ir Ko liudit sveteliai.
4. Saulelė raudona ir Jojau dieną.
5. Už šilingėlį ir Šių Nakcialy (Dzukiška).

Pinigus $36.75 siųskite Money Order arbaregistruotame laiške ant sekančio antrašo:

S. P. TANIS, 1233 West 111th Place, CHICAGO. ILL.

Privalote tureti Model Keystone Pecziu

Guinans pirko 100 szitu kukniniu pecziu ir fabrikas siuncziа teip greit kaip galima gauti freitus.

Guinans nori parduoti szitus peczius dabar ir numez $5.00 nuo prekes jeigu pirksite dabar.

Guinans nori padaryti vietos del szitu pecziu teip greit kaip juos aplaiko ir numažina prekes idant parduoti kaip tik aplaiko.

Pirkite pecziu pas Guinans

GUINANS' Mahanoy City, Mt. Carmel, Shenandoah.

UNION NATIONAL BANK MAHANOY CITY

CAPITOL STOCK $125,000.00
SURPLUS IR PROFITS $460.000.00

Mokame antra procenta ant sudėtu pinigu. Procenta pridedam prie jusu pinigu 1 diena Sausio ir Liepos menesuose, nepaisant ar atneszat parodyt kyngute ar ne.

Mes norim kad ir jus turėtumet reikala su musu Banka, nepaisant ar mažas ar didelis. Bankas atydarytas 9 val. ryte lig 3 val. popiet. Subatomis 9 ryte lig 12 val.

H. BALL, Prez. F. J. NOONAN, Vice-Prez.
J. E. FERGUSON, Kasierius.
R. T. EDWARDS, Kasieriaus Pagelbininkas.

AMŽINA ATMINTIS MOTINOMS IR TĖVAMS!

Tiems Lietuviams, kurių sunus, broliai ar šiaip giminės yra paimti į kariumenę ir keliauja į anapus vandenyno, idant kovoti už viso pasaulio laisvę ir demokratiją, yra paveliuta valdžios nešioti tam tikrus žiedus su žvaigžde. Nešiojimas žiedo su žvaigžde yra didžiausia garbė ir pagiodonė, kadangi nevisi jį gali nešioti. Tie žiedai yra labai gražiai išdirbti. Areliai iš abiejų pusių žiedo yra giliai įpjauti, viršus yra enamel raudona, balta ir mėlyna parva. Toksai žiedas turėtų rastis pas kožną vieną mylintį laisvę ir kurio giminė yra kareiviu Amerikos Armijoj. Tą žiedą gali nešioti kaip vyras taip ir moteris, ir galima gauti su viena, dviem ar trim žvaigždutėms. Užsteliuodami šį žiedą, atsiųskite savo piršto mierą ant kurio manote nešioti ir mums drauge su pinigais prisiųskite, o mes Jums prisiųsime tą garbės vertą žiedą.

Prekės šių žiedų yra sekančios:

Sterling $1.75
10 K Auksinis 10.50
14 K Auksinis 13.50

Taipgi moterims ir vyrams yra labai tinkamos nešioti spilkos, paveikslas kareivio kepurės, su viena, dviem ar trim žvaigždutėm, prekė 35c. už kožną.

Siųskite užsakymus ir pinigus ant sekančio antrašo.

COLUMBIA COMMERCIAL CORPORATION (Inc.)
160 North Wells Street, Dep. 60 CHICAGO, ILL.

Visada pasirengus pagelbeti savo prieteliams

Yra tai tykslas Merchants Banking Trust Co. Banko.

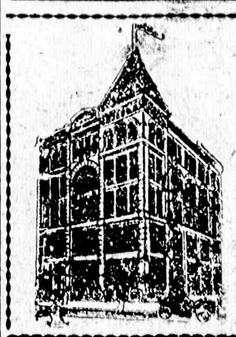
Yra visada pasirengus prigialbeti savo depositoriams biznije arba duoda roda kur geriausia investyti savo pinigus arba prigialbeti pirkime properties.

Banko depositoriai yra jo prietelei ir kada pradedant buti vienas isz ju depositoriu — tada gaunate szita patarnavima kuri prigelbsti. Padaro prieteli kuris gal but jumis reikalingas.

MERCHANTS BANKING TRUST CO.,
MAHANOY CITY, PA.

—DIREKTORIAI—

D. M. Graham, Pres. L. Eckert, Vice-Pres. D. F. Guinan, Treas.
J. H. Garrahan, Attorney W.F. Rynkewicz A. Daniewicz M. Gavula
P. C. Fenton T. G. Hornsby



ALL NATIONS DEPOSIT BANK
...SU LAIVAKORCZIU SKYRIUM...
P. V. OBIECUNAS ir KOMPANIJA
12th. and Carson St., S.S. - Pittsburgh, Pa.

Tai yra vienatine Banka kuri senei žinoma Lietuviams. Banka talpinasi savam budinke kurio verte isznesa apie $150,000 ir vartoja szeme laike apie milijona dolieriu ir randasi po kontrole Valstijos Pennsylvanios. Už sutaupintus Pinigus moka 4 procenta, Siuncziа Pinigus in visas dalis svieto. Parduoda Laivakortes. Užlaiko Notarijialna kancelarija del padirbimo doviernasczių ir kitokiu dokumentu reikalinga Lietuvoje. Užrubežinis skyrius randasi po vadoviste gerai žinomo Karoliaus Varasziaus valdisko Notarijuszo.

Dr. KOLER
638 Penn Ave. Pittsburgh, Pa.

Dr. KOLER yra vienatinis tarpe Lietuviu daktaras Pittsburge. Mokinosi Varszavoje, studijavo begije 26 m. invairias ligas vyru ir moteru, todel jas nuodugniai pažinsta. Gydo užsinuodinima kraujo ir silpnybes vyru, spuogus, niežejimus ligas tinimo, invairias ligas paeinanczias nuo neczystumo kraujo. Atsiszaukite ypatiszkai, per laiszkus asz negydau. Dr. Koler kalba Lenkiszkai ir Rusiszkai.

Ofisos valandos: nuo 9 ryte lig 5 vakare. Nedeliomis iki 2-v. popiet

NAUJAS IŠRADIMAS

Prakaitavimas kojų gaunu koja, tai yra dėžiausias kankinimas kaip didžiama teip ir mažiama. Didelis nesmagumas yra iš nesveikatos kuone kaip ir konkentis žmogaus sveikatai. Prakaitnotos kojos tai pradžia visokių žmogaus ligų ir pavargimo viso kuno. Musų naujai išrastos gyduolės ligydis prakaitavimą arba šlapumą Jusų kojų į labai trumpą laiką ir mes užtikrinam jog nieko ne kenks Jusų sveikatai. Su buteliu bus aiškus lietuviškas laiškas su paaiškinimu. Preke $1, su prisiuntimu. Piningus siųskite adresu:

URSUS REMEDY CO.,
Distributer
160 N. WELLS St., Dep. B. CHICAGO, ILL.

W. TRASKAUSKAS
—GRABORIUS—

PIRMUTINIS LIETUVISZKAS GRABORIUS MAHANOY CITY, PA.

Laidoja Kunus Numirusiu, Pasamdo automobilius, riginus ir vežimus del laidotuviu, krikszitinlu, pasivažinejimo ir t.t. Krausto daigtus ir t.t.

520 W. Centre St., Mahanoy City, Pa.

NAUJAS LIETUVISZKAS GRABORIUS
A. J. SAKALAUCKAS
801 E. PINE ST., MAHANOY CITY.

Phone. Kensington 1106 W
DR. E. G. KLIMAS
Lietuviu Gydytojas ir Chirurgas.
Atidare nauja ofisa South puseje

Priemimo valandos 2 iki 3 popiet.
Nedelioje 6 iki 7 vakare.
1624 S. 4 St. Philadelphia

Reikalaujame AGENTŲ: Jaunu vaikinai, kurie turi liuoso laiko vakarais, gali uždirbti nuo $10 iki $15 į savaitę, pereidami per stubas su musų naują išradimu. Atsiųskit tik laišku: URSUS REMEDY CO.,
160 N. WELLS St., Dep. B. CHICAGO, ILL.

NAUJAS ISZRADIMAS DEL PLAUKU.

Dekavoje ½ milijono žmoniu už puikus plaukus, o teip–gi sulaike puolima plauku labai trumpam laike, in vieta iszpuolusiu, atauga tankus plaukai: Gvaranty. Informacijas dykai. Pasakykite kitoms tautoms. Raszykite pas:

Drs. Brundzas Cosmetics,
Sta. W, Brooklyn, N. Y.